CONTENTS

Acknowledgements	9
GIOVANNA COVI, LISA MARCHI, Introduction. Differencing Democracy,	
Democratizing Differences	11
ADA AGRESSI, "What Are We to Do With Becky?": The Search For	•
Identity in Rolando Hinojosa's Becky and Her Friends	.13
PIRJO AHOKAS, Chinese American Masculinities and Asian American	
Humor: Jen's "Birthmates" and Louie's "Pangs of Love"	17
ELENA BALDASSARRI, "Everything's connected to everything else": The	
Documerica Photographic Campaign and the Costs of Progress in the	. 23
1970s US	
VINCENZO BAVARO, Cruising the Gay Bathhouse	. 29
NICOLANGELO BECCE, "An accident at sea is better than an act of	
terrorism": Deferring Democracy in NCIS	35
GIOVANNI BERNARDINI, Westernization vs. Americanization after World	
War II: Still a Debate Issue? An Overview of the Historiography	
Dispute over Shapes and Times of US Influence over Postwar	41
Germany	
SILVIA BETTI, El Spanglish: ¿Un puente entre el mundo hispano y el	•
mundo estadounidense?	49
NATASHA BONNELAME, What does America mean to us? What do we	
mean to it? Locating the Other America in Joan Anim-Addo's Imoinda	55
or She Who Will Lose Her Name	
LEONARDO BUONOMO, Family Hierarchy in the American Sitcom: The	
Case of Bewitched	61
ALICE CASARINI, "You Have a Sarcasm Sign?" Fansubbing and the	
Egalitarian Decryption of American Comedy	67
PAOLA CASTELLUCCI, Emily Dickinson's Self-publishing	75
ALESSANDRO CLERICUZIO, Laughing the Cold War Away with Auntie	
Mame	81
Erminio Corti, La humanización del Otro absoluto: una lectura de El	•
entenado de Juan José Saer	87
GABRIELE D'OTTAVIO, Debating Americanization and Westernization:	
The Development of Political Science in Germany After WWII	93
VALERIO MASSIMO DE ANGELIS, Deferring the Dream: Langston	
Hughes's Critique of American Democracy	101
MARINA DE CHIARA, Letters from Distant Shores: Ana Castillo	107
ALESSANDRA DE MARCO, Wasting Labour and Materiality: the	
Financialization of the US Economy in Don DeLillo's Fiction	113

;	
CHRISTINA DOKOU, Dim-ocracy/In-Difference: A Portrait of the Yankee	
Intellectual as a Mirage	121
DANIELA FARGIONE, Words and/as Waste in Paul Auster's In the Country of Last Things	127
CLAUDIA FIMIANI, "The Party's Over": Jazz and Disillusionment in Francis Scott Fitzgerald's America and the Haruki Murakami's	
Westernized Japan	133
SIMONE FRANCESCATO, "The Futility of Time In Between": Americans	
Abroad in Dave Eggers's You Shall Know Our Velocity (!)	139
SABRINA FUSARI, "The Pearly Gates Have Opened and Shut": Alitalia's	
Privatization in the US American Press	145
SERENA FUSCO, "Cowardice Is What You Make of It": Threat and	1.5.5
Collaborative Happiness in Chang-rae Lee's <i>Native Speaker</i>	155
GINEVRA GERACI, A Map of the New World. Unsystematic Charts and	1.61
Travelling Atlases in Paule Marshall's and Toni Morrison's Caribbean	161
SERENA GUARRACINO, Representative Democracy and the Struggle for	
Representation: Caribbean and US Performances of Difference in Caryl Phillips' <i>Dancing in the Dark</i>	167
FIORENZO IULIANO, The End of the World Novel. Strategies of Lust and	107
Surveillance in Bret E. Ellis's <i>The Rules of Attraction</i>	173
RICHARD KIDDER, The Reactor in the Garden, or Working Nature Over	179
GIUSEPPE LOMBARDO, Democracy and Difference in Jerre Mangione's	179
Mount Allegro	. 185
STEFANO LUCONI, How Wide Is the Italian-American "Circle of the	
'We'''?	191
MARCO MANGANI, "Speaking with the hands and eyes": Ella Fitzgerald's	
Art of Signifying	197
LISA MARCHI, Mapping Democracy and Dissent in Arab-American	
Poetry	203
ELISABETTA MARINO, Teaching Difference in Democratic America:	
Maria Mazziotti Gillan as a Poet and Editor	211
MENA MITRANO, Photography and Dissent: Susan Sontag	217
MARINA MORBIDUCCI, From How to Write (1931) to Brain Versioning	
1.0 (2008), and Back: Transmutations at Work	223
KIM NALLEY, Losing Its Grease: Black Cultural Politics and the	220
Globalization of Jazz	229
PAOLA ANNA NARDI, "This neighborhood was kind of like home":	:025
American cities in Irish-American fiction VIRGINIA PIGNAGNOLI, New Voices and the Difference They (May)	235
Make: David Shields's <i>Reality Hunger</i> and Jonathan Safran Foer's	
Tree of Codes	241
FRANCESCO PONTUALE, House of Leaves, House of Leaves, house of	
leaves: Sameness, Differences, and Old Paradigms	247
SIMONA PORRO, The 'Waste' of the American Dream in E. L. Doctorow's	
The Book of Daniel	253
FLORIANA PUGLISI, Against the Grain: Reconfiguration of Democratic	
America in Rosmarie Waldrop's Work	259
	,
	-

UMBERTO ROSSI, Waste Lands: Trash and the American Mindscape in Science-Fiction Narratives	265
CARLA SASSI, Glocalising Democracy: The Quest for Truth and Justice in	203
Lockerbie 103 by Des Dillon	271
CRISTINA SCATAMACCHIA, Eliza Jane Poitevent Holbrook Nicholson and	2/1
the City of New Orleans	277
CINZIA SCHIAVINI, Writing the Crisis in Contemporary American Non-	211
Fiction Narrative	283
	203
PAOLO SIMONETTI, Why Are Comics No Longer Comic? Graphic	200
Narratives in Contemporary America	289
LORENA CARBONARA AND ANNARITA TARONNA, In Search of New	
Sea(e)scapes: the Metaphors of the Mediterranean from Mythological	•
to Contemporary Narratives	301
CRISTINA TINELLI, From "The Mysteries of the Hyphen" to the Mysteries	
of Italy: the Poetry of Sandra M. Gilbert	309
FLUTUR TROSHANI, 'Poiesis of Sounds in the Wind': A Glimpse into	
Trans-Aesthetic Innovation/Renovation	317
MIRELLA VALLONE, Borders, Crossroads, Bridges: Negotiating	
Boundaries	327
NICOLETTA VALLORANI, Democracy on the Rocks: Outlawing Law in	
Touristic Dystopias, from Vonnegut's Caribbean Islands to Self's	
Holiday Resorts	333
GIORGIO RIMONDI, "Tempo della musica e tempo dell'immagine": A	
Contribution to Jazz Photography Studies	339
SOSTENE MASSIMO ZANGARI, The Rotting Pot: the Aesthetic of Junk in	
Garibaldi Lapolla's <i>The Grand Gennaro</i>	351
om roman zapona o i mo or mano	